

Szanowni Państwo!

*Spokojnych i radosnych
Świąt Bożego Narodzenia
spędzonych w gronie
najbliższych osób,
a także zdrowia,
szczęścia i wielkiej radości,
spełnienia marzeń i sukcesów
w nadchodzącym 2017 roku
życzy*

*Rada i Zarząd Dzielnicy Włochy
m.st. Warszawy*

Rada i Zarząd Dzielnicy Włochy m.st. Warszawy
serdecznie zapraszają wszystkie dzieci
na imprezę Mikołajkową!

CYRKOWE MIKOŁAJKI



W programie m.in.:

- magiczne sztuczki iluzjonisty,
- akrobacje elfów
- wizyta roztańczonego pingwina
- zakręcona gimnastyka
- warsztaty taneczne
- animacje ze św. Mikołajem
- wiele innych atrakcji

03.12.2016r. (sobota) godz. 11.00-13.00



Okęcka Sala Widowiskowa
ul. 1 Sierpnia 36a, www.dkwlochy.pl



W hołdzie wolności dla wolnej i niepodległej Polski

11 listopada w naszej dzielnicy odbyły się 2 koncerty. O godz. 11.00 - „Wolna i niepodległa” w wykonaniu zespołu Gold Brass Trio. Koncert poprzedzony był uroczystą Mszą Św. w intencji ojczyzny w kościele Św. Franciszka z Asyżu, którą odprawił ks. dr Marek Makowski – proboszcz parafii.

Na uroczystościach zgromadziło się **ponad 400 osób**, w tym p. Andrzej Krupiński – Przewodniczący Rady Dzielnicy Włochy, kombatancki (poczet sztandarowy Związku Kombatanów RP i Byłych Więźniów Politycznych), żołnierze Wojska Polskiego (poczet sztandarowy Jednostki Wojskowej 2414), delegacje okęckich placówek oświatowych (dyrekcje i pocztysztandarowe).

Po Mszy św. zgromadzeni wysłuchali koncertu **„Wolna i Niepodległa” w wykonaniu Trio dętego blaszanego - Gold Brass Trio** w składzie: Paula Lis – waltornia, Ewa Harasimiuk – puzon, Sebastian Smędra – trąbka oraz solistów: Doroty Szczepańskiej – sopran i Krzysztofa Matuszaka – bas-baryton. Koncert poprowadził – Tomasz Białoszewski.

Usłyszeliśmy m.in. pieśni: Marsz, marsz polonia, Warszawianka, Maki, Przybyli ułani pod okienko, Ułani, ułani, Rozkwiwały pąki białych róż, Serce w plecaku, czy Półki polska żyje w nas.

Natomiast wieczorem odbył się koncert **„W hołdzie wolności”** w Okęckiej Sali Widowiskowej, w **wykonaniu Andrzeja Jagodzińskiego z zespołem**. Usłyszeliśmy najpiękniejsze piosenki patriotyczne i wolnościowe w jazzowych aranżacjach, a także m.in. Wojenka, wojenka, Deszcz, jesienny deszcz, Mury, Nie pytaj o Polskę. Do udziału w koncercie zaproszeni zostali wybitni artyści polskiej sceny - Anna Stankiewicz, Agnieszka Wilczyńska - śpiew, Janusz Strobel – gitara, Robert Majewski – trąbka, Adam Cegielski – kontrabas, Czesław „Mały” Bartkowski – perkusja.

To właśnie dzięki nim oraz genialnym aranżacjom Andrzeja Jagodzińskiego, doskonale znane pieśni i piosenki będące symbolem walki o wolność nabrały zupełnie innego wymiaru. Koncert zgromadził ponad 200 widzów, w tym przedstawicieli Rady i Zarządu Dzielnicy Włochy: Andrzej Krupiński – Przewodniczący Rady Dzielnicy Włochy, radni – Małgorzata Brzózka, Halina Berłowska, Zastępcy Burmistrza Dzielnicy Włochy – Jerzy Kowaliszyn oraz Christian Młynarek.

Dziękujemy wszystkim mieszkańcom oraz przedstawicielom Rady i Zarządu Dzielnicy Włochy za Waszą obecność i wspólny śpiew. Do zobaczenia za rok!



jak przebiega proces budżetu partycypacyjnego?

Zgłaszaj pomysły



Pomysł na zadanie



Zgłaszanie pomysłów
od 1.12.2016 do 23.01.2017

Dyskutuj o pomysłach



Weryfikacja pomysłów
od 24.01.2017 do 8.05.2017



Dyskusje o pomysłach
od 1.03.2017 do 18.03.2017

Głosuj na pomysły



**Spotkania
promocyjne**
do 30.06.2017



**Głosowanie
na pomysły**
od 14.06.2017 do 30.06.2017



**Ogłoszenie wyników
głosowania**
do 14.07.2017

Ogólnopolski konkurs z udziałem Pani Prezydentowej

Pani Prezydentowa Agata Kornhauser-Duda odwiedziła maluchy w Przedszkolu nr 175 w Warszawie. Dzieci powitały Pierwszą Damę śpiewem i tańcami.

Pierwsza Dama zawitała do warszawskiego przedszkola, by wziąć udział w finale I Ogólnopolskiego Konkursu Plastyczno-Literackiego „Moja wakacyjna podróż”, którego celem było rozwijanie wyobraźni i inwencji twórczej dzieci przy współpracy z rodzicami lub nauczycielem, a także pobudzenie ich kreatywności prowadzącej do stworzenia książki z własnym tekstem w formie bajki lub rymowanki.

Pogratulowała laureatom konkursu pomysłowości, jaką włożyli w wykonanie książek. Pani Prezydentowa zachęcała również przedszkolaki, by razem z rodzicami jak najczęściej czytali.

Przedszkole nr 175 powstało w 1955 r., mieści się w Warszawie przy ul. Astronautów 5. 1 września 2014 r. zostało połączone ze Szkołą Podstawową nr 227 w Zespół Szkolno-Przedszkolny nr 5.



fol. Grzegorz Jakubowski KPRP

Pierwsza Dama odwiedziła maluchy w Przedszkolu nr 175 w Warszawie

źródło: www.prezydent.pl



fol. Grzegorz Jakubowski KPRP



fol. Grzegorz Jakubowski KPRP

„Przedszkolaki na korcie” II edycja!

W październiku po raz drugi dzieci miały okazję wziąć udział w bezpłatnym cyklu zajęć ogólnorozwojowych zorganizowanych przez Fundację Akademia Sportu PRO-AM. Cykl „Przedszkolaki na korcie” zorganizowany został na terenie Okęcie Tennis Club znajdującego się w warszawskiej dzielnicy Włochy. Podczas zajęć dzieci poprzez sport i dobrą zabawę ćwiczyły przede wszystkim koordynację ruchową, a także zapoznały się z tenisem poprzez wykorzystanie podczas ćwiczeń sprzętu tenisowego. Telefony, tablety, komputery i telewizory zostały w domu, a tory przeszkód, gry i zabawy dały dzieciom to czego najbardziej potrzebują w tak młodym wieku – wyszaleć się w gronie rówieśników.

Główną misją Fundacji Akademia Sportu PRO-AM jest propagowanie sportu. Jako do-



fol. mat. prasowy

datkowy cel Fundacja postawiła sobie umożliwienie bezpłatnego dostępu do zajęć sportowych dzieciom, młodzieży oraz rodzinom, które z różnych względów nie mogą pozwolić

sobie na regularny udział w tego typu aktywnościach. **Serdecznie zapraszamy wszystkich rodziców i dzieci** na kolejne akcje organizowane przez Fundację.

MOJE WŁOCHY

*Posłuchaj o Włochach, bo to ważna sprawa,
Do Włoch przyłączona przecież jest Warszawa,
Tutaj są zabytki; pałac i trzy forty
Oraz całkiem niezłe tenisowe korty.
Powstają tu nowe, drogi i koleje,
Tej pozycji żadna z dzielnic nie zachwieje,
Żadna także roli takiej nie uzyska.
Nie zbuduje sobie własnego lotniska.*

ref.

*Włochy rosną w siłę już od wielu lat.
Włochy dla Warszawy oknem są na świat.
Teraz się postaraj ze wszystkich swych sił
By los ich mieszkańców najszcześniejszy był.*

*W ubiegłym już wieku, włosowskie cegielnie
W budowie Warszawy pomagały dzielnie.
Dzisiaj to sypialnia dla naszej stolicy.
Mieszkasz jak w ogrodzie, to przecież się liczy.
Żyjemy w stolicy, bardzo ją kochamy,
Dla dobra mieszkańców wielkie plany mamy.
Lubimy sąsiadów i chodzi nam o to,
Żeby współpracować z Wolą i Ochotą.*

ref.

*Włochy rosną w siłę już od wielu lat.
Włochy dla Warszawy oknem są na świat.
Teraz się postaraj ze wszystkich swych sił
By los ich mieszkańców najszcześniejszy był.*

*We Włochach wciąż nowe budynki powstają,
Pięknem swym uroku dzielnicy dodają.
Pragniesz w naszym gronie mieć dobrą pozycję,
Poznajaw historię i szanuj tradycję.
Pałacyk wraz z parkiem - zabytków koroną.
Przed pomnikiem w parku znów znicze zapłoną
By uczcić mieszkańców poległych na wojnie.
Doeń to, że dzisiaj możesz żyć spokojnie.*

ref.

*Włochy rosną w siłę już od wielu lat.
Włochy dla Warszawy oknem są na świat.
Teraz się postaraj ze wszystkich swych sił
By los ich mieszkańców najszcześniejszy był.*

Krzysztof Chorzewski

Złote, brylantowe, a nawet diamentowe gody we Włochach!

W ciągu ostatniego pół roku mieliśmy zaszczyt i przyjemność **uczestniczyć w jubileuszach małżeńskich** następujących par: Maria i Henryk Janiszewscy – 50 lat razem, Krystyna i Jerzy Księżuk – 50 lat razem, Marianna i Feliks Narożniak – 50 lat razem, Jadwiga i Zbigniew Kusi – 55 lat razem, Marianna i Adolf Klukowscy – 60 lat razem, Henryka i Leszek Szczęśni – 60 lat razem, Marianna i Mieczysław Stobniccy – 64 lata razem.

Za każdym razem to dla nas niezwykle przywilej móc poznać historie życia ludzi,

k którzy przeżyli ze sobą większą część swojego życia. Wytrwali małżonkowie otrzymali od nas dyplomy, kwiaty i upominki, wręczone przez Burmistrza Michała Wąsowicza oraz jego Zastępców – Jerzego Kowaliszyna i Christiana Młynarkę.

Przy okazji **zapraszamy wszystkich jubilatów, którzy przeżyli ze sobą minimum 50 lat życia** do kontaktu z nami – 22 44 34 306, promocjawnlo@um.warszawa.pl.

Z radością zaprosimy Państwa do nas lub przyjedziemy do Was z gratulacjami od Urzędu Dzielnicy Włochy.



Państwo Janiszewscy i Kusi z Zarządkiem Dzielnicy



Państwo Szczęśni i Narożniak z Zarządkiem Dzielnicy



Państwo Księżuk, Klukowscy i Stobniccy z Zarządkiem Dzielnicy

„Warszawa 19115” od 3 lat służy mieszkańcom

4 listopada, minęły trzy lata od kiedy Miejskie Centrum Kontakt Warszawa 19115 służy i pomaga mieszkańcom. Wszystkich przyjętych spraw jest już blisko 900 000. Najwięcej, bo aż 580 000 było próśb o informację, pozostałe sprawy to interwencje oraz inicjatywy warszawiaków.

Centrum, jako jedno z niewielu na świecie, zapewnia mieszkańcom **całodobowy kontakt z urzędem przez siedem dni w tygodniu**, za pośrednictwem telefonu **19115**, portalu www.warszawa19115.pl, aplikacji mobilnej, maila, czatu i mediów społecznościowych.

Miasto czynne całą dobę

Wdrożenie innowacyjnych metod komunikacji umożliwiło przekaz kompleksowej i jednolitej informacji dotyczącej usług świadczonych przez warszawski samorząd, a także monitorowania sposobów i statów realizacji spraw. Mieszkańcom dało to oszczędność czasu poprzez ograniczenie konieczności osobistego kontaktu z Urzędem, a miastu pozwala na stałe zarządzanie jakością świadczonych usług. Od początku działania „Warszawa 19115” przyjętych zostało blisko **900 000 zgłoszeń**. Najwięcej, bo aż 580 000 było próśb o informację, pozostałe sprawy to interwencje oraz inicjatywy mieszkańców. W tym roku do Miejskiego Centrum Kontakt Warszawa 19115 wszystkimi kanałami kontaktu dziennie wpływa ok. 1500 zgłoszeń. Sprawy, z jakimi mieszkańcy najczęściej zgłaszają się do „Warszawa 19115”, to py-

tania o komunikację miejską, o sprawy urzędowe oraz zgłoszenia interwencyjne, takie jak źle zaparkowane samochody, nielegalne wysypiska, czy uszkodzenia jezdni i zieleni. Wszystkie zgłoszenia są rejestrowane w systemie, a ich realizacja jest monitorowana do czasu wyjaśnienia sprawy. Usługa nie obejmuje natomiast zgłoszeń dotyczących zagrożenia zdrowia i życia.

W trakcie 3 lat funkcjonowania „Warszawa 19115” do kontaktu z urzędem mieszkańcy najczęściej wybierali telefon – to 82% wszystkich zgłoszeń. A wszystkie rozmowy konsultantów z mieszkańcami trwały 92 843 godzin.

Co przyniósł trzeci rok działania?

Po pierwsze stale rosnąca liczba kontaktów – pytań i zgłoszeń, a także pochwał i podziękowań od mieszkańców, co potwierdza potrzebę i przydatność funkcjonowania „Warszawy 19115”. System jest stale rozwijany i udoskonalany, a warszawiacy coraz chętniej korzystają z innych niż telefon kanałów komunikacji.

W ostatnim roku na popularności bardzo zyskuje aplikacja mobilna „Warszawa 19115” – wykorzystywanie tej drogi ko-

munikacji **wzrosło o prawie 250%** w stosunku do 2015 roku. Od kwietnia służy mieszkańcom jej nowa, udoskonalona wersja. Jest ona bardziej intuicyjna w obsłudze, z większą liczbą kategorii zgłoszeń oraz interaktywną mapą, na której można sprawdzić wszystkie aktualne interwencje, jakie wpłynęły do „Warszawa 19115”. W aplikacji można także zgłosić swój pomysł na zmiany w mieście, a przez zakładkę Budżet Partycypacyjny zapoznać się z dotychczasowymi projektami oraz włączyć się do wyborów w kolejnych edycjach budżetu.

Innowacyjnym w skali kraju projektem jest także dostępna w aplikacji mobilnej i na portalu nowa usługa - Warszawski System Powiadomień. Poprzez System, na bieżąco zgodnie z preferencjami użytkownika (dzielnica, temat), wysyłane są powiadomienia push lub sms, z informacjami z różnych obszarów życia miasta i pracy samorządu. System automatycznie przesyła również komunikaty o lokalnych zagrożeniach.

www.warszawa19115.pl



JOY TO THE WORLD

KOLEDY
PIOSENKI ŚWIĄTECZNE
NA JAZZOWO I ROZRYWKOWO

SHANNON COREY - WOKAL

MICHAŁ SOŁTAN - WOKAL, GITARY, UKULELE,
MICROKORG, BEATBOX,
LOOPSTATION, PERKUSJONALIA

17.12.2016r. godz. 18.00

Raport z badania orientacji edukacyjno-zawodowej gimnazjalistów 2016

Ankietowe badania uczniów klas II i III przeprowadzam rokrocznie od 2014 roku. Głównym celem badania jest rozpoznanie przekonań, wiedzy oraz potrzeb gimnazjalistów dotyczących wyboru kierunku kształcenia i zawodu. Innym, równie ważnym jest okazja do bezpośredniego spotkania w klasie z uczniami i wycho-

wawcami tuż po rozpoczęciu nowego roku szkolnego i zaprezentowania oferty poradni.

Podczas wypełniania ankiet uczniowie mają możliwość refleksyjnego spojrzenia na własną ścieżkę kariery. Z moich obserwacji i doświadczeń wynika, że są chętni

i gotowi na szerszą rozmowę w tym kierunku. Kontynuując temat, umawiam się na kolejne spotkanie, na którym omawiam wyniki ankiet oraz prezentuję aktualne dane dotyczące możliwości dalszego kształcenia zawodowego i ogólnego.

Tabela nr 1 przedstawia wyniki badań uczniów klas II przeprowadzone we wrześniu i październiku 2016 r.

Oceń swoje przekonania, wiedzę i doświadczenia w skali 1 – 6, w której 1 jest dla Ciebie najmniej ważne, a 6 najważniejsze. Najpierw zapoznaj się ze wszystkimi, a następnie zaznacz każdą możliwość według ważności, ponieważ wszystkie możliwości w każdym pytaniu ułożone są w porządku alfabetycznym.	Średnia ocena G 112 N 218	Średnia ocena G 114 N 47	Średnia ocena uczniów N 265	RAZEM RANKING OCEN UCZNIÓW N 265
1. PRACA. Dlaczego warto jest pracować?	4,51	4,74	4,62	
a/ jestem bardziej samodzielna/samodzielny	4,43	4,71	4,57	III
b/ jestem szanowana/szanowany	4,06	4,45	4,25	IV
c/ uczę się nowych rzeczy, poznaję nowe osoby	4,60	4,93	4,76	II
d/ zarabiam pieniądze	4,94	4,89	4,91	I
2. ZAWODY. Twoje preferencje (zainteresowania) do wykonywania czynności zawodowych. AKTYWNOŚCI:	3,65	3,80	3,72	
a/ fizyczna (produkcja, naprawa, budowa, operowanie rzeczami)	2,87	3,75	3,31	IV
b/ proceduralna (wyszukiwanie, gromadzenie, porządkowanie danych)	3,66	3,92	3,79	II
c/ społeczna (pomaganie, opieka, kierowanie, usługi dla ludzi)	3,98	4,02	4,00	I
d/ twórcza (odkrywanie, doświadczanie w sferze nauki i sztuki)	4,10	3,43	3,76	III
3. KSZTAŁCENIE OGÓLNE. Liceum ogólnokształcące – 3 lata nauki. Matura. Studia lub szkoła policealna	4,48	4,20	4,33	
a/ możliwość wyboru od 2 do 4 przedmiotów w zakresie rozszerzonym	4,43	3,71	4,07	II
b/ możliwość uzyskania wysokiego wyniku egzaminu maturalnego	5,15*	4,76	4,95	I
c/ przewaga wiedzy ogólnej, teoretycznej nad praktyczną	3,85	4,14	3,99	III
4. KSZTAŁCENIE ZAWODOWE. Technikum – 4 lata nauki. Egzamin zawodowy. Egzamin maturalny. Studia	4,26	4,35	4,30	
a/ dyplom kwalifikacji zawodowych na poziomie technika	3,52	3,98	3,75	IV
b/ możliwość uzyskania wysokiego wyniku egzaminu maturalnego	4,77	4,49	4,63	I
c/ przewaga wiedzy i umiejętności praktycznych nad wiedzą ogólną	4,42	4,44	4,43	II
d/ 2 przedmioty związane z zawodem, w zakresie rozszerzonym	4,33	4,52	4,42	III
5. KSZTAŁCENIE ZAWODOWE. Zasadnicza szkoła zawodowa – 3 lata nauki. Egzamin zawodowy. Liceum ogólnokształcące (wieczorowe)	3,57	4,16	3,86	
a/ przewaga wiedzy i umiejętności praktycznych nad wiedzą ogólną	4,17	4,47	4,32	I
b/ kształcenie modułowe – nauka bezpośrednio na stanowisku pracy	3,98	4,57	4,27	III
c/ dyplom kwalifikacji zawodowych na poziomie robotnika wykwalifikowanego	2,56	3,45	3,00	I

5,15* - najwyższy wynik w tabeli

W porównaniu z badaniami z ubiegłych lat wynika, że oceny uczniów we wszystkich punktach ankiety wzrastają z roku na rok. Najwięcej wzrosła wartość oceny zasadniczego kształcenia zawodowego (0,28). Wielu uczniów zainteresowanych jest kształceniem modułowym (wzrost oceny o 0,34).

TABELA nr 2 przedstawia wyniki badań uczniów klas III przeprowadzone we wrześniu i październiku 2016 roku

<i>Pytania nr 1,2,3 zawierają różne możliwości odpowiedzi ułożone w porządku alfabetycznym. Najpierw zapoznaj się ze wszystkimi, zastanów się, a następnie oceń każdą możliwość według ważności w skali 1 – 6, w której 1 jest dla Ciebie najmniej ważne, a 6 najważniejsze. W pytaniu nr 4 - zaznacz właściwą.</i>	Średnia ocena G 112 N 152	Średnia ocena G 114 N 22	Średnia ocena uczniów N 174	RAZEM RANKING OCEN UCZNIÓW N 174
1. W jakim stopniu wybór dalszej ścieżki edukacyjno – zawodowej zależy od czynników wewnętrznych?	4,84	4,82	4,83	
Aspiracje (zamiary, plany życiowe, wartości)	4,71	4,81	4,76	II
Predyspozycje (zdolności, umiejętności, wiedza)	4,84	4,62	4,73	III
Zainteresowania (preferencje, pasja, talent)	4,97	5,05*	5,01	I
2. W jakim stopniu wybór dalszej ścieżki edukacyjno – zawodowej zależy od czynników zewnętrznych?	4,16	4,30	4,23	
Możliwości na rynku pracy	4,18	4,62	4,40	I
Oferty szkół ponadgimnazjalnych	4,15	4,21	4,18	II
Wymagań rekrutacyjnych	4,14	4,09	4,11	III
3. W jakim stopniu poniżej wymienione osoby mogłyby pomóc Ci w planach edukacyjnych i zawodowych	3,65	4,05	3,85	
Doradca zawodowy	3,76	4,28	4,02	II
Nauczyciel, wychowawca	3,15	4,28	3,71	III
Rodzice	4,54	4,59	4,56	I
Rówieśnicy	3,18	3,05	3,11	IV
4. W jakiej szkole ponadgimnazjalnej planujesz kontynuację nauki?				
Liceum ogólnokształcące	85%*	40%		
Technikum	13%	32%		
Zasadnicza szkoła zawodowa	0	18%		

* - najwyższe wyniki w tabeli

Gimnazjaliści klas III odpowiadali na pytania bezpośrednio związane z podejmowaniem decyzji wyboru dalszego kształcenia. Tegoroczne badanie pokazało wzrost wartości ocen czynników wewnętrznych (0,33), zewnętrznych (0,23), jak też możliwości uzyskania przez uczniów pomocy (średnio o 0,25). Najwyższy wzrost oceny uzyskali w tej grupie nauczyciele i wychowawcy (0,51 tj. – najwyższa wartość porównawcza badań). Wynik ten może oznaczać znaczny wzrost zaufania uczniów do tej grupy mimo, że

najczęściej wybierają własnych rodziców oraz doradcę zawodowego.

Przedstawione wyniki badań dotyczą dwóch gimnazjów naszej dzielnicy. Porównywanie ich nie ma tu znaczenia. Każde bowiem stanowi odrębny byt. Należałoby raczej wskazywać na potrzeby młodych ludzi, jak też możliwości ich realizacji - najbardziej realne.

Natomiast ogólny wzrost średnich ocen obu ankiet wskazywałby na rosnącą świadomość i lepszą orientację uczniów w zakresie edukacyjno-zawodowym.

Powyższe dane rekomenduję rodzicom i nauczycielom w celu wyciągania własnych wniosków, by starali się jak najlepiej pomóc młodzieży w dokonywaniu wyborów. Składam podziękowanie pedagogom i wychowawcom obu szkół za pomoc w przeprowadzeniu badań.

Andrzej Brzywca - doradca zawodowy
Poradnia Psychologiczno-Pedagogiczna nr 22

Sukcesy włochowskiej młodzieży na Warszawskiej Olimpiadzie Młodzieży!

Kolejna, 50. już edycja Warszawskiej Olimpiady Młodzieży dopiero się zaczęła, a nasza włochowska młodzież już odnosi sukcesy!

6 października 2016 r. zarówno chłopcy ze Szkoły Podstawowej nr 94, jak i chłopcy z Gimnazjum 112 sprawili nam miłą niespodziankę. Obie reprezentacje naszej Dzielnicy zajęły **III miejsce w sztafetowych biegach przełajowych w finałach 50. Warszawskiej Olimpiady Młodzieży**, które odbyły się na Torze Wyścigów Konnych na Służewcu. W zawodach wzięły udział najlepsze reprezentacje szkolne ze wszystkich warszawskich dzielnic. Zespół składał się z 10 zawodników, z których każdy musiał pokonać dystans 800 m w kat. szkół podstawowych i 1000 m w kat. gimnazjów. Przy trudnych warunkach atmosferycznych za wspaniały rezultat można również uznać **IV miejsce** dziewcząt z SP 94 oraz **V miejsce** dziewcząt z Gimnazjum 112.

Jest to kontynuacja dobrej passy, która zaczęła się już 4 października na **indywidualnych biegach przełajowych**, kiedy to **Julia Zegan** uczennica SP 94 wybiegała na dystansie 800 m **złoty krążek**, natomiast **Piotr Jamroz**, uczeń Gimnazjum 112, na dystansie 1500 m **zdołał srebro**.

Ponadto od 10 do 21 października **chłopcy**



piłka nożna - III miejsce w Warszawie, G 113

z Gimnazjum nr 113 godnie reprezentowali Dzielnicę Włochy w **piłce nożnej**, zajmując wysokie **III miejsce** w rywalizacji na poziomie szkół gimnazjalnych z całej Warszawy.

Od 18 listopada trzymamy mocno kciuki za nasze reprezentacje szkół gimnazjalnych i ponadgimnazjalnych w **piłce ręcznej**. Aktualne harmonogramy zawodów, dla chętnych do aktywnego kibicowania naszym drużynom, znajdują się na stronie Szkolnego Związku Sportowego Warszawy i Województwa Mazowieckiego: www.szs-wwm.pl/aktualnosci/



piłka ręczna - zawody dzielnicowe

Pierwsze spotkanie z cyklu

MUzyczne co nieco

koncert zespołu

Nota Bene

18.12.2016r. g. 18:00

Major Wojska Polskiego, strzelec-radiotelegrafista Jan Henryk Janczak – wspomnienie

Z głębokim żalem zawiadamiamy o odejściu na wieczną wachtę do Niebieskiej Eskadry członka Korpusu Weteranów Walk o Niepodległość Rzeczypospolitej Polskiej (Nr 10934) - śp. majora Wojska Polskiego strzelca-radiotelegrafisty Jana Henryka Janczaka herbu Pająk.

Dossier RAF – 703396
ur. 1916-02-28 w Warszawie
zm. 2016-10-29 w Warszawie

Przez 40 lat (1937-1977) służył w lotnictwie wojskowym i komunikacyjnym. Najpierw w 1. Pułku Lotniczym Warszawa/Okęcie, w składzie którego uczestniczył w Kampanii Wrześniowej 1939 roku. Jesienią 1941 r., został zwolniony z niewoli sowieckiej w Workutługu na Syberii i ewakuowany na Wyspy Brytyjskie.

Przydzielony do 307. Nocnego Dywizjonu Myśliwskiego oraz 133 i 131. Skrzydeł Myśliwskich. Latem 1944 roku uczestniczył w desancie aliantów w Normandii (Operacja „Overlord”), a następnie wyzwalał okupowane przez hitlerowców terytorium Belgii i Holandii, kończąc swój szlak bojowy w Niemczech.

Po zakończeniu II wojny światowej, w listopadzie 1946 roku powrócił do



Ojczyzny, od stycznia 1947 roku podejmując pracę w Międzynarodowym Dworcu Lotniczym EPWA/WAW w szeregach Polskich Linii Lotniczych LOT oraz Zarządu Ruchu Lotniczego i Lotnisk Komunikacyjnych. Nestor i wychowawca pokolenia kontrolerów ruchu lotniczego.

Współzałożyciel Stowarzyszenia Lotników Polskich (1992 - Nr 003). Działacz społeczny i związkowy.

Twórca Pracowniczego Ogrodu Działkowego im. Żwirki i Wigury na Okęciu (1949).

Przewodnik turystyczny PTTK. Filmowiec („Dwaj panowie N”, „Przerwany lot”).

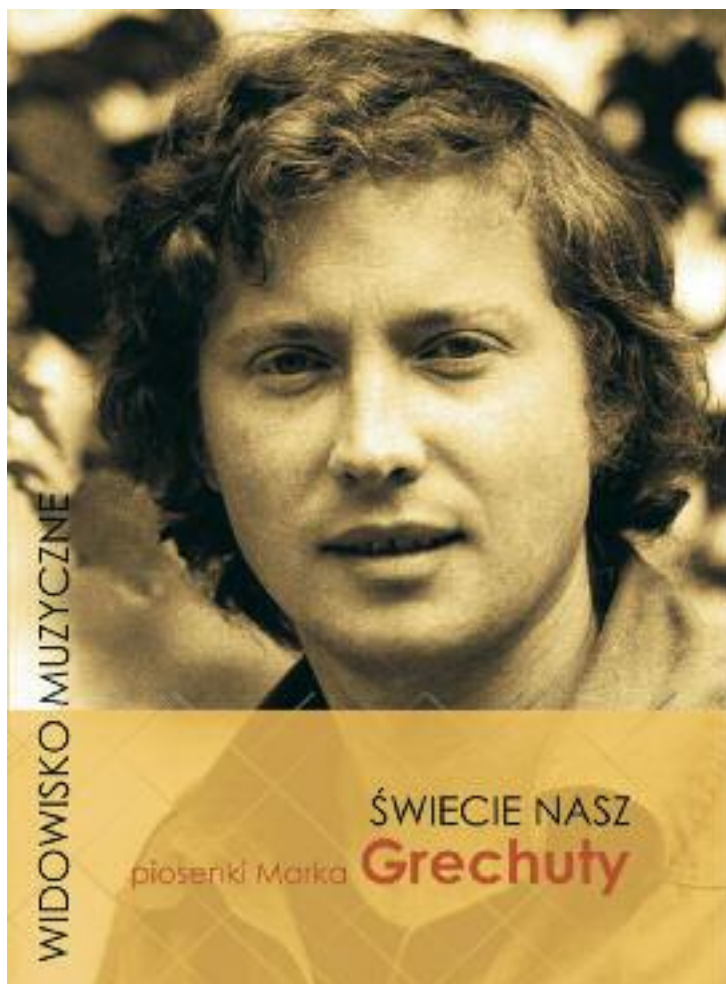
Literat („Przez śniegi Kołtubanki i piaski Kermine”, „Podcięte skrzydła”, „Halo, tu Okęcie wieża!").

Laureat „Błękitnych Skrzydeł” (2010).

Odnaczony państwowymi orderami: Polonia Restituta 4 i 5 klasy oraz Napoleońską Legią Honorową 5 klasy.

Dochował się licznej, czteropokoleniowej rodziny.

Spoczywaj w pokoju.



11.12.2016
godzina 18.00

miejsce:
Okęcka Sala Widowiskowa Domu Kultury „Włochy”
ul. 1 Sierpnia 36a

Wstęp za zaproszeniami
Zaproszenia do odbioru:
w Artystycznym Domu Animacji, ul. ks. J. Chrościckiego 14
od 5.12. w godz. 17.00-19.00, kolejne dni godz. 9.00-18.00
w Okęckiej Sali Widowiskowej
od 5.12. w godz. 17.00-19.00, kolejne dni godz. 12.00-18.00

WYSTĄPIĄ

uczestnicy sekcji wokalnych i tanecznych
z Domu Kultury „Włochy”,
Artystycznego Domu Animacji III DK „Włochy”,
Okęckiej Sali Widowiskowej Domu Kultury „Włochy”

pomysłodawca:
VIOLETTA WACŁAWEK

reżyseria:
KAMIL JAROS

warsztaty wokalne:
ANNA SERAFIŃSKA

warsztaty taneczne:
MARCIN FURGA

przygotowanie muzyczne:
ALINA MAŁACHOWSKA
EDYTA KIESEWETTER
KAMIL JAROS

przygotowanie taneczne:
AGNIESZKA GRZEŚK
MAGDALENA KOWALCZYK



Projekt Finansowany w ramach
Funduszu Animacji Kultury 2016





ADA KINO STUDYJNE

W ARTYSTYCZNYM DOMU ANIMACJI

2 grudnia, g. 19.00

3 grudnia, g. 18.00

4 grudnia, g. 15.00 i 18.00

wstęp 15 zł

Sensacyjny, Polska 2016, 135 min, 16 lat

reżyseria: Patryk Vega

obsada: Magdalena Cielecka, Małgorzata Ostaszevska, Joanna Kulig, Anna Dereszowska

W 2015 roku 40% funkcjonariuszy przyjętych do policji stanowiły kobiety. Wśród nich są Izabela (Joanna Kulig) i Jedzka (Anna Dereszowska). Na drodze świeżo upieczonych policjantek los szybko stawia starszych kolegów po fachu: Gabelsa (Andrzej Grabowski) i Wajamiego (Piotr Stramowski). Ich doświadczenie okaże się bezcenne w starciu funkcjonariuszek ze skorumpowanymi przełotanymi, takimi jak Izabela Zych ps. Somoła (Magdalena Cielecka) oraz brutalnym, przestępczym światem mafii "palniwowej", której macki sięgają dalej niż można sobie wyobrazić...

Cyfryzacja Kina ADA w Artystycznym Domu Animacji, filii DK "Włochy" zrealizowana została ze środków finansowych m.st. Warszawy w ramach Budżetu Partycypacyjnego 2015



ADA KINO STUDYJNE

W ARTYSTYCZNYM DOMU ANIMACJI

9 grudnia, g. 19.00

10 grudnia, g. 15.00 i 18.00

wstęp 10 zł

Biograficzny, dramat, thriller, USA 2016, 134 min.

reżyseria: Oliver Stone

obsada: Joseph Gordon-Levitt, Shailene Woodley

Trzymający w napięciu thriller sensacyjny o najsłynniejszym demaskatorze naszych czasów — Edwardzie Snowdenie (w tej roli Joseph Gordon-Levitt) w reżyserii trzykrotnego zdobywcy Oscara Olivera Stone'a. Pracujący dla służb specjalnych Edward Snowden decyduje się ujawnić ściśle tajne informacje dotyczące nielegalnego podsłuchiwania przez rząd Stanów Zjednoczonych milionów ludzi na całym świecie. Wypowiedział wojnę najpotężniejszemu. Niezaprzeczalny dowód wyeksploatowanych danych w historii USA stawia na nagie wszystkie służby. Zaczyna się wyścig z czasem. Amerykański rząd ma tylko jeden cel — złapać Snowdena.

Cyfryzacja Kina ADA w Artystycznym Domu Animacji, filii DK "Włochy" zrealizowana została ze środków finansowych m.st. Warszawy w ramach Budżetu Partycypacyjnego 2016





KONCERT ARII i PIEŚNI

Iwona Siemieniuk (sopran)
Krzysztof Kozłowski (fortepian)



03.12.2016r. g. 18.00

 Okecka Sala Widowiskowa
ul. 1 Sierpnia 36a, www.dkwlochy.pl



komedia
inspirowana
twórczością
**WOODY'EGO
ALLENA**

WYSTĘPUJĄ:
Ewa Drzymala
Izabela Zuzanna Stafecka
Paweł Rusinowski
Saniwoj Król
Bartosz Dermont

POTOMEK

11.12.2016r.
g. 18:00

SCENARIUSZ I REŻYSERIA
SEBASTIÁN STAFECKI

**SPO
LEM**



Dom Kultury „Włochy”
ul. Bolesława Chrobrego 27, www.dkwlochy.pl



Włochowska pomoc dla huculskiej wioski u stóp Pop Iwana

Latem 1938 r. całą Polskę obiegła wiadomość o otwarciu potężnego i nowoczesnego obserwatorium meteorologiczno-astronomicznego w Karpatach Wschodnich na szczycie Pop Iwan. Pięć kondygnacyjny gmach wyposażony w najnowocześniejszy sprzęt pomiarowy został uroczystie otwarty w końcu lipca.

Na ceremonii był: marszałek sejmu i wicepremier, wojewoda stanisławowski i cała przedwojenna lokalna świta. Byli także naukowcy z UW, bowiem **obserwatorium astronomiczne na Pop Iwanie** miało być filią naszego warszawskiego uniwersyteckiego obserwatorium w Alejach Ujazdowskich.

Obserwatorium na Pop Iwanie powstało mniej więcej w tym samym czasie co stacja meteorologiczna na Kasprowym Wierchu. Tyle tylko, że budynek na Kasprowym leży o 50 metrów niżej i z cywilizacją miał i ma do dziś dogodne połączenie kolejką linową. Z Pop Iwanem było inaczej.

Budowla stała na kompletnym odludziu na wysokości 2022 m. Wokół jak okiem sięgnąć góry, kosodrzewina i niżej porastające zbocza lasy. Do najbliższego sklepu było 30 km! Obserwatorium otrzymało nie lada patrona bo Józefa Piłsudskiego. Jego bezpieczeństwa dyskretnie strzegło kilku żołnierzy KOP. Nie tylko samego gmachu, ale też granicy polsko - czechosłowackiej, która była oddalona o... 4 metry od południowego rogu potężnego obiektu.

Nic dziwnego, że Polacy mogli być dumni ze sprawnie zakończonej budowli, która postawiona na granicy Państwa Polskiego, nie przez przypadek przypominała nadgraniczny zamek z czasów Kazimierza Wielkiego. Dzięki budowie piękne i malownicze tereny Czarnohory zwróciły na siebie uwagę. Turystyczny magnes pięknego i dzikiego krajobrazu zaczynał oddziaływać na wyobraźnię wielu Polaków.

Najbliżej szczytu położone wioski, zamieszkałe przeważnie przez Huculów, były biedne i słabo złączone z resztą kraju. Infrastruktura turystyczna niemal żadna, komunikacja słaba, a budynki szkolne należały do rzadkości. W tej sytuacji zorganizowanie tam kolonii, obozu, choć trudne, należało wręcz do patriotycznego gestu. Kresy południowo-wschodnie należało ożywić, choćby pod względem turystycznym. To patriotyczne wzmożenie - ajwyraźniej zadziałało także w podwarszawskich Włochach.

Oto bowiem jesienią 1938 r. Koło Młodych Stowarzyszenia Właścicieli Nieruchomości we Włochach rozpoczęło **akcje po-**

mocy szkole powszechnej w Dzembroniu. Dzembronia to ostatnia wioska, z której wiodła droga na Pop Iwana. Licząca sobie kilkadziesiąt gospodarstw, bardzo rozległa, położona nad Czarnym Czeremoszem, jedną z nielicznych rzek w ówczesnej Polsce, której wody spływały do Morza Czarnego. Wioskę połączono z Żabiem, jedyną większą miejscowością leżącą w pobliżu, wąską i krętą kilkunastokilometrową drogą. W Dzembroniu miejscowi Huculi założyli szkołę, w której uczył Polak p. Wysocki. Miał status nauczyciela wędrownego, bo każdego dnia kształcił dzieci gdzie indziej. W Dzembroniu nie było budynku szkolnego, więc na naukę miejscowi górale udostępniali swoje izby – każdy przynajmniej raz w miesiącu oddawał swoją chatę na potrzeby szkolne. I do takiej to szkoły, każdego dnia położonej gdzie indziej, przychodził uczyć p. Wysocki. Dzieci słabo znały polski, wszystkie rozmawiały po huculsku czyli jak to wówczas nazywano „gwarą rusińską”. Dopiero w II klasie zaczynały uczyć się po polsku. Nauka w tej biednej i dziwnej szkole trwała 3 lata. Starczyło na tyle, by mały Hucul nauczył się czytać, pisać i rachować. I rozumieć, że jest obywatelem Państwa Polskiego.

W grudniu, przed Bożym Narodzeniem 1938 r. dotarła do Dzembronii pierwsza pomoc od „bratnich” podwarszawskich Włoch. Młodzi włochowianie wysłali: zeszyty, pióra, ołówki, książki. Dla biednej huculskiej wsi były to rarytasy. W kopercie adresowanej z naszych Włoch był też opłatek. Nauczyciel Wysocki odpowiedział listownie - **dziękował** pisząc wzruszony: „Od trzech lat mej pracy w górach, po raz pierwszy łamałem się opłatkiem z Polakami”. Zapraszał też przedstawiciela włochowskiego Koła Młodych do Dzembronii. Wizyta w tej górskiej miejscowości, położonej na drodze na Pop Iwana, miała ustalić dalsze szczegóły współpracy. Plan był taki, by latem 1939 r. gościć uczniów huculskiej szkoły we Włochach. By – jak pisał włochowski miesięcznik „Przegląd Podmiejski” (nr 1/39) – „dać dzieciom choćby częściowego obejrzenia kraju, o którym uczą się, że jest ich ojczyzną”.

Być może rodził się też pomysł zorganizowania wakacji na Czarnohorze dla dzieci z Włoch. Plany współpracy mogły by wy-

glądać ciekawie, gdyby nie ... ciężka atmosfera nadchodzącej wojny. W ostatnim numerze „Przeglądu Podmiejskiego” z czerwca 1939 r. (nr 4/39) pisano z entuzjazmem, że w sprawie pomocy dla huculskiej szkoły w Dzembroniu wyłaniają się wciąż nowe zamierzenia i dla społeczników jest dość pracy. Jednak dalszego ciągu kontaktów między Włochami i Dzembronią już nie było. Wybuch II wojny światowej zniszczył wszystko.

Obserwatorium na Pop Iwanie było w polskim władaniu tylko do 18 września 1939 r. Potem gospodarzyli tam Sowieci, Węgrzy, Niemcy a dziś Ukraińcy. Na początku XXI w. z obserwatorium zostały ogołoczone mury, fragmenty dachu i smętne resztki świadczące o dawnej świetności. Aby tam się dostać potrzebna jest dobra kondycja, bo trzeba iść pod górę ładnych kilka godzin. Ludzi spotkamy tylko z rzadka, już prędzej dziką zwierzynę.

W 2012 r. staraniem dyrektora Studium Europy Wschodniej Jana Malickiego Uniwersytet Warszawski wspólnie z Podkarpackim Uniwersytetem w Iwanofrankiwsku (dawniej Stanisławowie) zaryzykowali odbudowę obserwatorium. Inicjatywę poparły odpowiednie ministerstwa w Polsce i na Ukrainie. Pierwsze kroki już zrobiono. Dzembronia zaś nadal jest położoną na uboczu niezamożną wioską, zamieszkałą przez ok. 300 osób. Nadal, każda pomoc jest tu bardzo potrzebna. Mówią, że historia lubi się powtarzać. Uniwersytet Warszawski z wolna, wraca na Pop Iwana. A czy znajdzie się we Włochach jakaś placówka skłonna kontynuować plan włochowskiej młodzieży z 1938 roku, i nawiąże kontakt z dawnymi kresami Południowowschodniej Polski? Studium Europy Wschodniej UW obiecuje pomoc w nawiązaniu kontaktu.

W Domu Kultury „Włochy” przy ul. Chrobrego 27, od 28 listopada będzie można zobaczyć wystawę o obserwatorium na Pop Iwanie i jego historii, a także porozmawiać z organizatorami ze Studium Europy Wschodniej UW.

Robert Gawkowski

bajkowe niedziele

GRUDZIEŃ

Teoś i Boże Narodzenie

Czas trwania spektaklu 45 minut.

17.12.2016r. g. 13.00

w wykonaniu
Teatru Dobrego Serca

OKECKA SALA WIDOWISKOWA

WSTĘP 5zł

sprzedaż biletów do godz. 12.55



 **Okecka Sala Widowiskowa**
ul. 1 Sierpnia 36a, www.dkwlochy.pl



Rada i Zarząd Dzielnicy Włochy m.st. Warszawy
zapraszają na koncert mikołajkowy

SINGIN' BIRDS

Znany i lubiany repertuar!

*Sing, Sing,
Wojna domowa,
Zegar, Niech tak zostanie...*



04.12.2016r. godz. 18.30

 **Okecka Sala Widowiskowa**
ul. 1 Sierpnia 36a, www.dkwlochy.pl



PRZEDSTAWIENIA

GODZINA 12:30

WSTĘP 5 ZŁ

DLA DZIECI

18.12.2016

MAGICZNY PŁATEK ŚNIEGU

Mala żyrafa o bardzo krótkiej szyi wyrusza w poszukiwaniu niezwykłego płatka śniegu, który spełnia życzenia. Jej marzeniem jest mieć tak jak inne żyrafy długą, piękną szyję. W poszukiwaniach pomagają jej przyjaciele: kół, sowa i bałwanek.



ARTYSTYCZNY DOM ANIMACJI UL. KS. J. CHROŚCICKIEGO 14
W W W . D K W L O C H Y . P L



Biblioteka Publiczna w Dzielnicy Włochy m. st. Warszawy
Wypożyczalnia nr 28
ul. 1. Sierpnia 36 a



zaprasza na

A movie poster for the film "Między kamieniem a strzechą... czyli papuaska historia ocalenia" (Between the stone and the thatched roof... or a Papuan story of survival). The poster features a dirt path leading through a lush green forest. In the background, there are several photographs of people, including a man in a hat and a group of people in traditional Papuan attire. The title is written in a stylized font across the middle. At the bottom, there are images of books and a small figure walking on the path. The text "czerniecki.net" is visible in the top right corner.

czerniecki.net

między kamieniem a strzechą...
...czyli papuaska historia ocalenia

spotkanie
ze **Stefanem Czernieckim**

po spotkaniu możliwość zakupu książek autora w promocyjnej cenie

8 grudnia 2016 (czwartek) godz. 17:30



Agnieszka Stelmaszyk: „Gwiazda Morza”

Wydawnictwo Zielona Sowa, 2016.

Jedną z ostatnio przeczytanych przeze mnie książek jest pozycja skierowana potencjalnie do młodzieży, a zatytułowana „**Gwiazda Morza**”. Do jej lektury skłonił mnie niezwykle ciekawy opis na okładce, zwiastujący morską, niebanalną przygodę. Książki o takiej tematyce są mi szczególnie bliskie, między innymi z tego powodu, że jako dziecko, co roku wyjeżdżałem na wakacje z rodzicami właśnie nad morze. Pamiętam, że zawsze towarzyszył mi wtedy smak przygody i jakaś nieokreślana ciekawość.

A jak będzie tym razem?

Sięgając po tę powieść pomyślałem – zobaczę, co zaproponuje mi autorka – Agnieszka Stelmaszyk, która pisze powieści dla dzieci i młodzieży. Jest także podróżniczką, co inspiruje ją zapewne do pisania takich książek jak „Gwiazda Morza”.

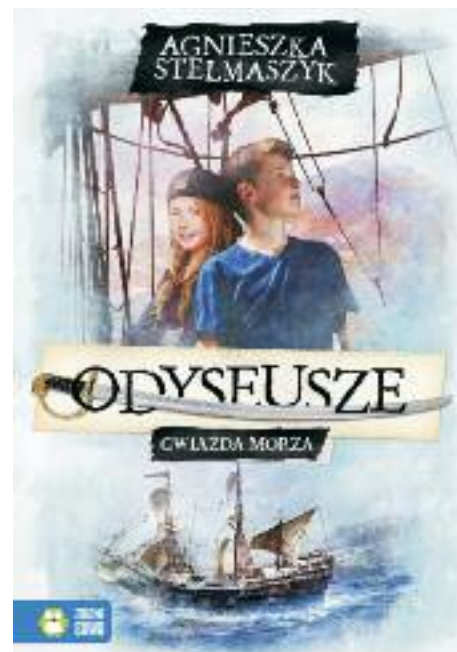
Głównymi bohaterami książki jest rodzeństwo, dwunastoletnia Matylda i trzynastoletni Daniel Wesołowscy, którzy wypływają wraz ze swoimi rodzicami na wielomiesięczny rejs dookoła świata.

Ich tata Jonasz, rezygnuje na rok z pracy analityka bankowego, natomiast mama Lidia żegna się ze stanowiskiem przedstawicielki handlowej w firmie kosmetycznej.

Przygotowania do rejsu trwają osiem miesięcy, a ich jacht o dźwięcznej nazwie „Mellody”, przechodzi gruntowny remont. Podróż ich życia rozpoczyna się u wybrzeży południowo-zachodniej Francji. Tuż przed wypłynięciem na głębokie wody, **rodzinę spotyka seria dziwnych wydarzeń** – znalezienie niespotykanego kamienia czy rady przesądnego starego rybaka, który ostrzega przed rejs w tym czasie. Wesołowscy nie wierząc w tego typu zabobony, wyruszają w podróż, nie wiedząc tak naprawdę, co ich czeka...

Seria niespotykanych zdarzeń ma swój dalszy ciąg. Szstorm, pusta żaglówka dryfująca w pobliżu ich jachtu i znaleziony na niej dyktafon z tajemniczym nagraniem, podróż w czasie, a co najważniejsze - niewiarygodne **spotkanie z autentycznymi piratami**. Wszystko to z całą pewnością stanowi efekt przepowiedni starego rybaka, ale jednocześnie jest ogromnym walorem powieści, który czyni z niej książkę dynamiczną i pełną pytań, często bez odpowiedzi.

Jestem przekonany, iż wielbicielom tego gatunku literackiego książka na pewno się spodoba. Pewnie najbardziej młodemu czytelnikowi, choć i nieco starsi miłośnicy fantasy mogą spokojnie po nią sięgnąć. Z niecierpliwością czekam na dalszy



ciąg losów naszych bohaterów, które zostaną przedstawione w tomie drugim pt. „**Postrach siedmiu mórz**”.

Krzysztof Szelański
Biblioteka dla Dzieci i Młodzieży nr 22

Książka dostępna jest w:

- Biblioteczka dla Dzieci i Młodzieży nr 22, ul. Ks. J. Chrościckiego 2
- Wypożyczalnia nr 28, ul. 1 Sierpnia 36a
- Wypożyczalnia nr 71, ul. Żwirki i Wigury 1

Papuga w Przedszkolu na Ciszewskiej

W naszym przedszkolu przy ul. Ciszewskiej 7 dbamy o to, aby uatrakcyjnić pobyt dzieci, a tym samym poszerzyć ich wiedzę z różnych dziedzin.

W tym celu zaprosiliśmy gościa specjalnego - Panią **Hanię Hybicką** - prezes Polskiego Stowarzyszenia Ptaków Egzotycznych oraz właścicielkę przeuroczej papugi amazonki.

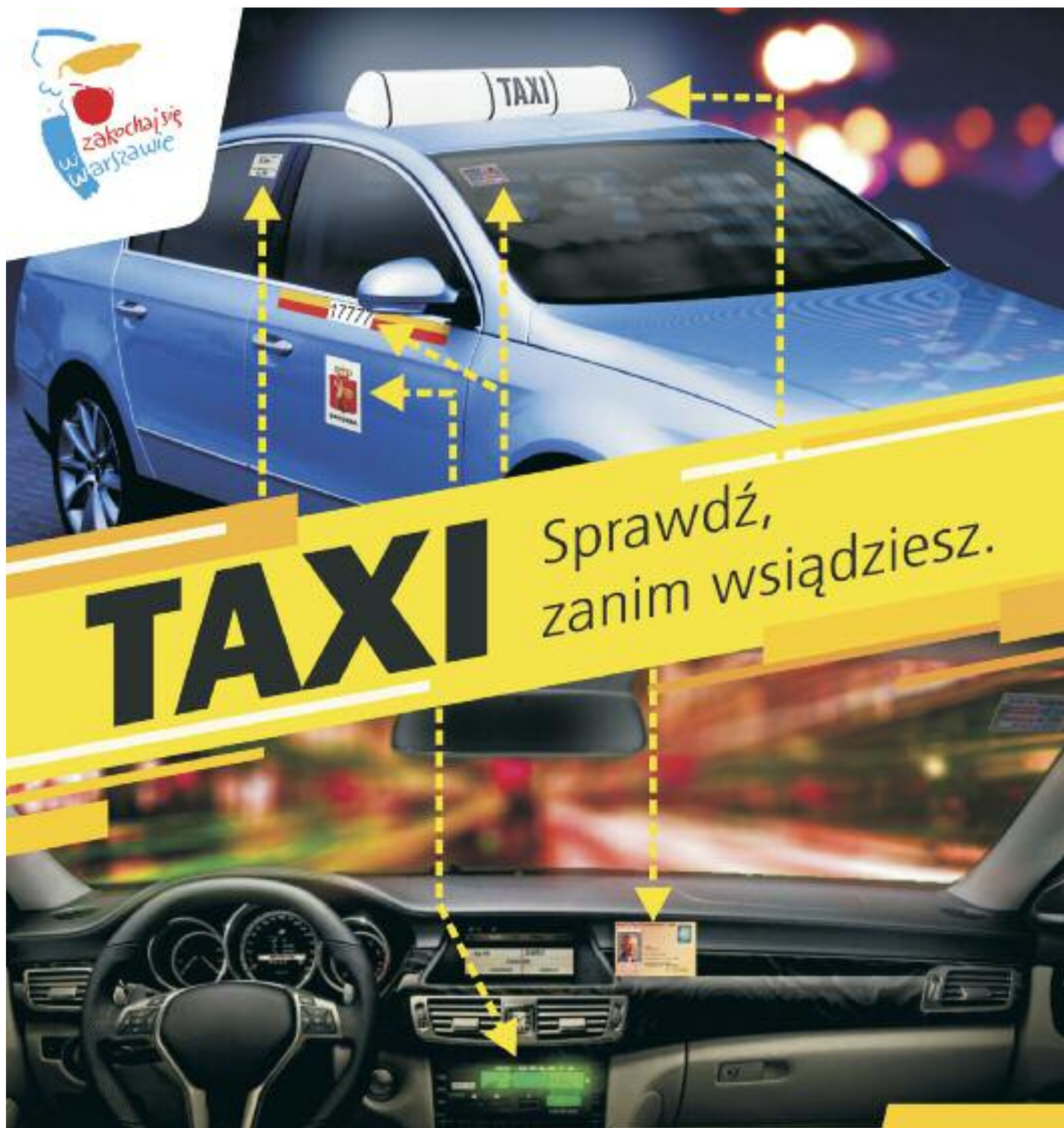
Pani Hania ciekawie opowiadała o zwyczajach i pielęgnacji Kubusia, zaś sam barwny ptak zaprezentował sztuczki oraz przedstawił się swoim imieniem.

Wszystkie dzieci miały wykonane fotografie z cierpliwym Kubusiem, upamiętniające to niecodzienne dla nich przeżycie. Obcowanie ze zwierzętami niesie ze sobą wiele radości, ale też i obowiązków - o tym przekonały się wszystkie, nasze przedszkolaki.

Katarzyna Tokarz-nauczycielka



fot. arch. przedszkola



Nie daj się oszukać nieuczciwemu przewoźnikowi!

Korzystaj wyłącznie z licencjonowanych taksówek oznakowanych tak, jak na powyższym zdjęciu (herb Warszawy na przednich drzwiach i żółto-czerwony pas z wyraźnym, pięciocyfrowym numerem bocznym).

Na przedniej szybie pojazdu obowiązkowo znajduje się tabliczka zawierająca hologram wraz z numerem licencji warszawskiego taksówkarza oraz numerem rejestracyjnym samochodu.

Wewnątrz pojazdu znajduje się specjalny identyfikator opatrzony hologramem, zdjęciem kierowcy oraz opisany jego imieniem i nazwiskiem.

Sprawdź, ile kosztuje przejazd jednego kilometra taksówką, którą wybrałeś! Naklejkę z taką informacją znajdziesz na szybie prawych tylnych drzwi każdej warszawskiej taksówki. Pamiętaj, że opłata początkowa nie może być wyższa niż 8 zł a stawka 1. taryfy dziennej 3 zł za km.

Pamiętaj, że po wykonaniu kursu taksówkarz jest zobowiązany wydać Ci paragon fiskalny zawierający koszt usługi oraz numer boczny i numer rejestracyjny pojazdu.

Jeżeli uważasz, że padłeś ofiarą nieuczciwego przewoźnika złóż skargę do Urzędu m.st. Warszawy. Możesz też zgłosić ten fakt za pośrednictwem portalu 19115 oraz pod numerem 997.

więcej informacji na stronie: www.taxi.um.warszawa.pl



Zostań Naszym Mikołajem! Wielka zbiórka 3-4 grudnia 2016

W TYM ROKU ZBIERAMY:

- ŻYWIWI DLA PSÓW I KOTÓW
(np. piki tenisowe, zabawki typu kong, miszki)
- POŚLANIA, KOCE
- UBRANKA
- SUCHĄ I MOKRĄ SPECJALISTYCZNĄ
KARMĘ WETERYNARYJNĄ dla psów i kotów
np. z chorym układem pokarmowym, chorą
trzustką, seniorów, otyłych, z chorobami nerek
- RĘCZNIKI, BIELIŻNA POŚCIELOWA
- PODKŁADY HIGIENICZNE

Schronisko dla Bezdomnych Zwierząt "Na Paluchu"
ul. Paluch 2 (przy ul. Na Skraję), 02-147 Warszawa



Dojazd z pętli P+R Al. Krakowska
autobusem linii 124



Kącik adopcyjny Na Paluchu

tel. 22 846-02-36 - dyżur całodobowy
www.napaluchu.waw.pl

www.facebook.com/SchroniskonaPaluchuAdopcje



foto: Schronisko na Paluchu

Morisek - młody, niespełna dwuletni
psiak, znaleziony w kwietniu 2016 roku
przy drodze S8, wykastrowany w Schro-
nisku. Trafił do nas po wypadku, na szczę-
ście wrócił już do pełni zdrowia.
Początkowo nieufny, teraz coraz łatwiej
nawiązuje kontakt z człowiekiem. Nie ma
też problemów z innymi psami, będzie
mało kłopotliwym towarzyszem.

Chcesz poznać Moriska?

W Schronisku pytaj o numer 730/16 lub
dzwoń: 609 237 102.



foto: Schronisko na Paluchu

Vasco - średni, ok. 6-letni pies, znaleziony
w kwietniu 2016 roku przy Al. Krakow-
skiej, wykastrowany w Schronisku. Jest
ciekawski, wesoły, uwielbia się bawić, ale
jest również bardzo inteligentny i chętny
do nauki. Dobrze dogaduje się z innymi
psami, potrzebuje aktywnego trybu życia.

Chcesz poznać Vasco?

W Schronisku pytaj o numer 788/16 lub
dzwoń: 600 370 870.

WYPRZEDAŻ GARAŻOWA

10 grudnia 2016
w godzinach 12-16
ul. ks. J. Chrościckiego 14
przy Artystycznym Domu Animacji

Jak warto wybrać?
- WYBIERAJMY SIĘ NA SIĘĆ I NA WYMIAR
- WYBIERAJMY SIĘ NA SIĘĆ I NA WYMIAR
- WYBIERAJMY SIĘ NA SIĘĆ I NA WYMIAR

www.dkwioshy.pl

Organizatorzy:

BIBLIOTECZNY KIERMASZ ŚWIĄTECZNY



Wypożyczalnia nr 28, ul. 1 Sierpnia 36A, II piętro 14.12.2016. godz. 12:00-19:00

Biblioteka dla Dzieci i Młodzieży nr 22, ul. Ks. J. Chrościckiego 2 15.12.2016. godz. 12:00-19:00

DOMBKI, STROIKI, SERWETY, KARTKI ŚWIĄTECZNE, PREZENTY, BIŻUTERIA I INNE CUDAKA

Rada i Zarząd Dzielnicy Włochy zapraszają na

**koncert pieśni spirituals, gospel i standardów jazzowych a'capella
w wykonaniu światowej sławy zespołu**

Spirituals Singers Band

**10 grudnia 2016 r.
godz. 17.30**

**ul. Rybnicka 27
sala teatralna przy parafii
św. Teresy od Dzieciątka Jezus**

**Koncert odbędzie się w ramach
Sąsiedzkiej Włochowskiej Gwiazdki (godz. 14.00-20.00)**

W programie m.in.:

- darmowy bigos, gorąca czekolada i herbata zimowa
- pieczenie, wycinanie, lepienie, dekorowanie pierniczków
- wspólne tworzenie szopki
- przejażdżki bryczką z przewodnikiem
- Jasełka w wykonaniu dzieci
- wiele innych atrakcji

Szczegółowe informacje na  Sąsiedzka Włochowska Gwiazdka



**Biuletyn Informacyjny
Urzędu Dzielnicy Włochy m.st. Warszawy**
Adres redakcji: al. Krakowska 257, 02-133 Warszawa
tel.: 22 443 43 06; faks: 22 443 43 03

www.ud-wlochy.waw.pl

Nakład numeru: 5000 egz.

Redaktor prowadzący: Katarzyna Piwkowska-Zacharska; e-mail: promocjawlo@um.warszawa.pl

Wydawca: Urząd Dzielnicy Włochy, al. Krakowska 257, 02-133 Warszawa, tel.: 22 443 44 44

Druk: ArtDruk Zakład Poligraficzny, ul. Napoleona 4, 05-230 Kobylka, www.artdruk.com
Redakcja nie zwraca niezamówionych materiałów oraz zastrzega sobie prawo do ich redagowania i skracania.